

RYŪTSŪ KEIZAI DAIGAKU RONSHŪ  
The Journal of Ryūtsū Keizai University

Vol.50, No.2 [189]

October, 2015

## CONTENTS

**Article**

- The Study on “Kokoro” by Soseki Natsume in Japanese Textbook of High School ..... KAZUMI TACHIKAWA ..... 1

**Study Note**

- Tendency in the Questions on Act on Advancement of Measures to Prevention of Bullying in the Japanese Teaching Staff Examination ..... SHINOBU IKOMA ..... 11
- The Estimates of Regional Economic Impacts Related to the International Flight Use of Ibaraki Airport ..... TAKU ISHIRO ..... 17

**Translations**

- Tradução japonesa dos *Mais de Eça de Queirós* (10) ..... NAOYA OGAWA ..... (1)
- Le texte annoté et une traduction japonaise des *Repoussoirs d'Émile Zola* ..... NAOYA OGAWA ..... 31

**Other**

- Table Tennis in the Kingdom of MOROCCO ..... TOSHIAKI FURUKAWA ..... 45

# 流通經濟大學論集

Vol. 50, No. 2

2015.10

## 論 文

- 高等学校国語教科書に見られる夏目漱石の作品に関する小考  
—『こころ』を中心にして

I 立川 和美

- いじめ防止対策推進法に関する教員採用試験の出題の分析

II 生駒 忍

- 茨城空港・国際線利用に関わる地域経済効果の試算

I7 居城 琢

- 翻 訳  
エッサ・デ・ケイロース著『マイア家の人々』(10)  
—第10章—

(I) 尾河 直哉

- エミール・ゾラ著『引き立て役』  
—語注付原文と翻訳—

31 尾河 直哉

- そ の 他  
モロッコ卓球事情  
—スポーツは国と国を結ぶ—

45 吉川 敏明